

Vita e Lavoro

PERIODICO D'INFORMAZIONE PER GLI ITALIANI IN GERMANIA

Anno XLV n. 4

15 dicembre 2023

Sito internet: www.vitalavoro.de

Una copia € 0,50

Editoriale



Cari Lettori, in questa edizione abbiamo ritenuto opportuno mettere a conoscenza dei nostri Lettori i lavori dei nostri politici, eletti all'estero, a favore dei nostri Connazionali e dell'Italia. L'On. Nicola Carè ha rappresentato con la sua presenza nei diversi eventi l'Italia e contattato molti italiani che vi hanno partecipato. L'On. Billi ha lavorato per i nostri Connazionali al Ministero dell'Economia e delle Finanze. Negli altri articoli emerge anche la figura del nostro Ambasciatore Varricchio e del suo lavoro di gemellaggio culturale tra le città di Pesaro e Berlino. Molti altri articoli sono stati pubblicati per dare risalto a quello che accade in Italia e nel Mondo. Buona lettura!

Francesco Messana

Billi al Ministero dell'Economia per proporre modifiche

Roma, 9 nov. - "Bene la discussione di oggi sulla bozza di modifica per il Regime Impatriati con il viceministro all'Economia. In particolare, abbiamo discusso della modifica da residenza 'fiscale' ed 'anagrafica', dopo i miei input delle scorse settimane, che permette a chi si trasferirà in Italia entro il 31 dicembre 2023 di avvalersi dell'attuale normativa. Ho proposto un ulteriore periodo di transizione, per venire incontro alle famiglie numerose che hanno già programmato, ma non sono ancora riuscite, a trasferirsi. Abbiamo discusso una possibile estensione degli sgravi fiscali oltre i primi 5 anni ed i trasferimenti intra-gruppo. Ho trovato degli interlocutori attenti alle esigenze della Comunità Italiana all'estero. Ringrazio il ministero e gli staff tecnici per la disponibilità. Con-

tinuerò a lavorare per migliorare ulteriormente questa normativa." - Così il deputato Simone Billi,



Capogruppo della Lega in Commissione Esteri e Presidente del Comitato sugli Italiani nel Mondo.

L'On. Carè a Sydney per Indo Pacific

Roma Nov.-"L'On. Carè ha partecipato all'edizione 2023 di Indo Pacific, una manifestazione internazionale che si svolge a cadenza biennale a Sydney, presso l'International Convention Center, specificamente dedicata all'industria della difesa navale e del commercio marittimo e considerata la più importante in Australia per la nautica militare ed i sistemi da difesa. L'evento, organizzato

dall'Industry Defence & Security Australia, divisione no-profit di AMDA-Aerospace Maritime & Defence Foundation of Australia, conta sul supporto di tutte le entità governative australiane: in particolare, della Marina Militare (Royal Australian Navy), del Ministero della Difesa, del Ministero dell'Industria e del Dipartimento degli acquisti per la Difesa oltre che del Governo

continua a pag. 4

Cittadinanza onoraria al Maestro Riccardo Muti

Sarajevo - Si è svolta presso la prestigiosa sede della Municipalità (Vijesnica), la cerimonia di conferimento della cittadinanza onoraria di Sarajevo al Maestro Riccardo Muti. L'evento - come si legge in una nota dell'Ambasciata d'Italia in Bosnia Erzegovina - è avvenuto nel corso della seduta cerimoniale del Consiglio comunale tradizionalmente dedicata all'assegnazione dei premi e riconoscimenti assegnati dal medesimo Consiglio comunale nel corso dell'anno, in coincidenza con la Giornata della

Statualità della Bosnia Erzegovina. Nel suo video-messaggio di saluto, il Maestro Muti ha ringraziato le Autorità cittadine per il "grande onore di essere cittadino onorario della vostra gloriosa città, cui mi legano tante cose; a cominciare dal 1997 quando venni a Sarajevo con l'Orchestra e il Coro della Scala. Noi ci unimmo allora ai musicisti e coristi del Teatro di Sarajevo. Fu un concerto memorabile, con la presenza di migliaia e migliaia di persone che venivano fuori da una sanguinosa guerra". Il Maestro

continua a pag. 4

Incontro tra Ministro e Ambasciatore

Il Ministro della cultura, Gennaro Sangiuliano, ha incontrato l'Ambasciatore tedesco a Roma, Hans-Dieter Lucas.

Roma - "Piena sintonia tra Italia e Germania per un forte sviluppo delle relazioni culturali a seguito delle intese tra il Presidente del Consiglio dei Ministri, Giorgia Meloni, e il Cancelliere Olaf Scholz". Lo ha dichiarato il Ministro della Cultura, Gennaro Sangiuliano, al termine dell'incontro con l'Ambasciatore tedesco a Roma, Hans-Dieter Lucas, avvenuto al Collegio Romano. Nel cordiale colloquio, il Ministro e l'Ambasciatore hanno avuto una discussione ad ampio raggio sulla collaborazione culturale, uno dei pilastri del Piano d'Azione italo-tedesco, sottoscritto dal Presidente Meloni e dal Cancelliere Scholz in occasione



Gennaro Sangiuliano
Ministro della cultura

del loro incontro a Berlino lo scorso 22 novembre. Il Ministro Sangiuliano ha confermato che il governo italiano attribuisce grande importanza alla partecipazione dell'Italia al Salone del

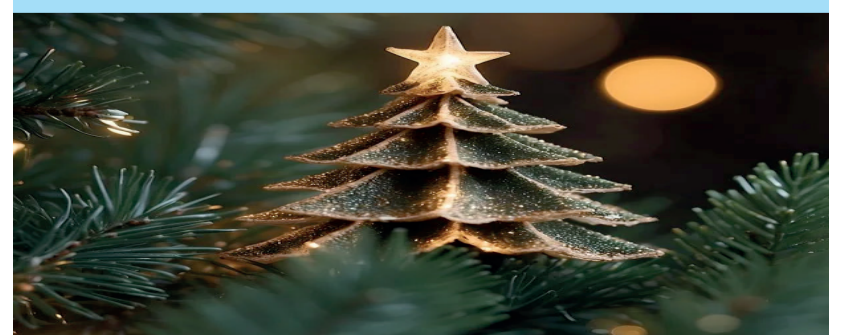
continua a pag. 4

Il santuario di Jaraguà do Sul dedicato a Papa Luciani

Roma, - Il primo santuario dedicato al Beato papa Luciani si trova in una foresta del Brasile a Jaraguà do Sul, nello Stato di Santa Caterina, dove gli oriundi degli emigrati della Valle del Biois hanno costruito una chiesa che è la copia del tempio di San Simon di Vallada. Lo riferisce Il Corriere delle Alpi. Luca Lucchetta, coordinatore del gemellaggio tra la valle e quella comunità, ha portato una tela dipinta da Franco Murer con l'immagine di Albino Luciani, che è stato appesa nel presbiterio del santuario, specularmente ad un San Michele arcangelo che lo stesso Murer ha dipinto alla destra dell'altare. Sopra la porta centrale sono raffigurate scene

dell'emigrazione. Ha fatto gli onori di casa Iria Tancon, nipote di Luciani per via di madre (Bortola Tancon). "È stata lei che ha contattato Albino Luciani nel 1978 quando era patriarca di Venezia dicendogli di essere la discendente di questo cugino, molto affezionato a Bortola. Si scrivevano" ricorda Serafini". Tramite un sindaco di Vallada, primo sindaco donna, Carla Andrich, morta dieci anni fa, si è aperto un gemellaggio che si è protratto nel tempo, con Massaranduba, capoluogo comunale, nei cui pressi si trova il santuario. A Jaraguà do Sul ci sono centinaia discendenti dei Tancon, alcuni dei quali gestiscono importanti industrie.

A tutti i nostri Lettori auguriamo un sereno e felice Natale



Al Sound of Italy a Perth per ringraziare la comunità



Roma - "Non poteva mancare alla seconda edizione di Sound of Italy a Perth il festival della canzone italiana organizzato da Over 50 Australia Incorporated. Ha voluto essere presente per testimoniare la sua vicinanza alla comunità e ringraziarli perché manifestazioni come queste contribuiscono a promuovere e valorizzare la ricca cultura italiana, attraverso la musica e il canto nell'Australia occidentale. Un sentito ringraziamento al Presidente Giovanni Calabro, a Nicola Comito vicepresidente, a Joe Coltrona, a Carlo Di Risio, a Gabriele Monti, Dino Vescovo e al Direttore Musicale Mr. Sammy Pizzata che sotto il patrocinio del Consolato Italiano e agli sponsor per aver regalato ad oltre seicento persone un spettacolo meraviglioso." Così Nicola Carè, deputato Pd eletto all'estero.

Serata di presentazione all'Ambasciata d'Italia a Berlino

Berlino - L'Ambasciata d'Italia a Berlino ha organizzato una serata di presentazione della quarantacinquesima edizione del "Rossini Opera Festival". L'edizione del 2024, anno che vedrà la città di Pesaro quale Capitale italiana della cultura, propone un programma ricco di eventi nell'arco di 17 giorni, 4 in più del consueto, per offrire maggiori possibilità al pubblico di assistere agli spettacoli del fitto calendario. Sono cinque le produzioni operistiche in cartellone: due nuove, "Bianca" e "Falliero ed Ermione", e tre riprese, "L'equivoco stravagante", "Il barbiere di Siviglia" e "Il viaggio a Reims". Quest'ultima, opera simbolo del Festival, sarà proposta sia nella consueta versione eseguita dagli allievi dell'Accademia Rossiniana "Alberto Zedda", sia in concerto al termine del programma per celebrare il 40° anniversario della sua prima rappresentazione moderna a Pesaro nel 1984. Alla serata di presentazione del programma del Festival, ospitata dall'Ambasciatore Armando Varricchio, sono intervenuti Matteo Ricci, Sindaco del Comune di Pesaro, Daniele Vimini, Vice Sindaco e Presidente del Rossini Opera Festival, Ernesto Palacio, Intendente del Rossini Opera Festival e Cristian Della Chiara, Direttore Generale del Rossini Opera Festival. "Sono



L'Ambasciatore Armando Varricchio

molto contento che si sia riusciti a creare questo importante legame tra Pesaro e Berlino, sulle note del Maestro Gioacchino Rossini - ha detto l'Ambasciatore Varricchio - Stiamo costruendo un grande anno di cultura italiana in Germania, grazie a una combinazione unica di attività e appuntamenti nel Paese, che vedranno l'Italia in un ruolo di primo piano nel 2024. In questo viaggio attorno alla cultura, alla creatività e allo spirito innovativo italiano, che toccherà tutta la Germania, ci farà piacere trarre ispirazione anche dal genio rossiniano e dalla 'creatività del fare' che contraddistingue Pesaro, Capitale italiana della cultura 2024". La serata si è conclusa con un concerto tenuto da Chiara Tirota, Pietro Adaïni, Giuseppe Toia e Alessandro Uva, talenti formati nell'Accademia Rossiniana "Alberto Zedda" del Rossini Opera Festival che hanno eseguito brani della "Cenerentola", nell'ambito del progetto speciale "Cenerentola #25", finanziato dal Ministero della Cultura. (in)

Il canto lirico italiano patrimonio immateriale mondiale dell'Unesco

Roma - "Dopo un lungo e articolato lavoro, una grande eccellenza della nostra nazione ottiene un altro riconoscimento dall'UNESCO entrando a far parte del patrimonio immateriale. Si tratta di una consacrazione ufficiale di quello che già sapevamo: il Canto lirico è un'eccellenza mondiale, tra quelle che meglio ci rappresentano in tutto il pianeta". Così il Ministro della Cultura, Gennaro Sangiuliano, ha commentato la proclamazione dell'iscrizione del Canto lirico italiano nella lista del patrimonio immateriale mondiale dell'UNESCO decisa durante la 18ª sessione dell'Intergovernmental Committee for the Safeguarding of the Intangible Cultural Heritage in corso nel Botswana. Il Ministro ha quindi ringrazia-



to il sottosegretario Gianmarco Mazzi "per l'impegno che ha profuso nel concludere positivamente la candidatura. Questa bella notizia si associa alla firma dell'ipotesi dello schema di rinnovo del contratto delle Fondazioni lirico sinfoniche, che da 20 anni non veniva rinnovato". Soddisfatto anche il sottosegretario Mazzi: "è una notizia che ci

riempie d'orgoglio. Un successo straordinario per la comunità dell'Opera, cui stiamo dedicando grandi energie. Abbiamo bisogno di unire le forze per questa forma d'arte, pilastro della nostra cultura, che più di tutte parla italiano. Il riconoscimento Unesco, alla vigilia della prima della Scala, è occasione di festa per tutto il mondo della lirica". (ai)

Giorgia Meloni sull'approvazione della revisione del PNRR italiano da parte del Consiglio Europeo

Roma - "Dopo il parere positivo della Commissione europea, il Consiglio Europeo ha oggi approvato la revisione del PNRR italiano. Così in una nota il Presidente del Consiglio Giorgia Meloni che prosegue: "Un altro grande risultato del Governo che conferma la serietà e l'efficacia del lavoro svolto in questi mesi. Intendia-



Giorgia Meloni, Presidente del Consiglio dei Ministri

mo proseguire su questa strada, nella consapevolezza che il successo del nostro PNRR è nell'interesse della Nazione e dei cittadini".

Le attività della campagna "Activate Nairobi" in Kenya

Roma - È stata lanciata il 24 novembre la campagna di sensibilizzazione 'Activate Nairobi', frutto della collaborazione tra l'Agenzia Italiana per la Cooperazione allo Sviluppo (Aics), Istituto Italiano di Cultura (IIC), e Uffici dell'Ambasciata d'Italia in Kenya. La campagna si inserisce nell'iniziativa globale dei sedici giorni di attivismo contro la violenza di genere. L'evento è stato inaugurato dall'Ambasciatore Roberto Natali e dalla Vice Ministra del Dipartimento per il Genere e l'Azione Affermativa del Kenya, Anne Wang'ombe. In seguito, si è aperta la tavola rotonda dove quattro donne leader hanno condiviso le proprie strategie di contrasto al cambiamento climatico. Tra le relatrici anche Charlene Ruto, Elizabeth Wathuti, attivista per il clima e già relatrice alla COP 27 di Glasgow e Francesca Di Matteo, vicedirettrice del French Institute for Research in Africa (IFRA). La tavola rotonda si è conclusa con l'inaugurazione della mostra fotografica 'I Want You To Know' realizzata da Gaia Squarci, borsista di National Geographic e collaboratrice di Cortona on the Move. L'Ambasciatore Natali ha dichiarato: "La lotta alla violenza di genere è una priorità sia per



l'Italia che per il Kenya, che richiede risposte collettive e decise. L'Italia è impegnata a fianco del Kenya in tale sfida". Giovanni Grandi, Titolare della Sede Regionale di Aics Nairobi, ha sottolineato che "il ruolo delle iniziative di cooperazione è centrale per rendere le donne sempre più protagoniste in tutti gli ambiti della società. Gli interventi ascoltati in questo

panel tutto al femminile sono un'indicazione chiara di questo obiettivo, che l'Agenzia sostiene e continuerà a sostenere". Elena Gallenga, Direttrice dell'IIC, ha infine dichiarato: "La cultura è un ponte tra le nazioni e sappiamo quanto, purtroppo, la voce delle donne sia storicamente sottorappresentata. Le attività della campagna Activate vogliono dare un segnale chiaro,

portando la cultura italiana in primo piano nel contrasto alla violenza di genere, che è una causa globale". La campagna 'Activate Nairobi' proseguirà fino al 10 dicembre con eventi che includono una performance teatrale, due serate di stand-up comedy, proiezioni di film e due forum dedicati a sopravvissuti a casi di violenza di genere in Kenya, autorità e stakeholder. (nc)

L'Ambasciatore d'Italia in Cina,
Massimo Ambrosetti
in missione a Chongqing

Roma/Chongqing
L'Ambasciatore d'Italia in Cina, Massimo Ambrosetti, si è recato in missione a Chongqing, nel Sud-ovest della Cina. "Quest'anno - ha dichiarato l'Ambasciatore - ricorre il decimo anniversario dall'apertura del nostro Consolato Generale qui a Chongqing. È un traguardo importante. L'Italia, infatti, è sempre stata consapevole dell'importanza di Chongqing e del Sud-ovest della Cina, nonché del suo ruolo di leva per lo sviluppo economico nazionale". Nel corso della visita, l'Ambasciatore Ambrosetti - si legge in una nota - è intervenuto alla cerimonia di chiusura della mostra "Il Trittico del Centenario: Leonardo 1919 Raffaello 1920 Dante 1921 e l'ingegno italiano alle origini del Made in Italy", allestita al Museo di Belle Arti di Sichuan, cui hanno partecipato i principali esponenti della comunità culturale della megalopoli. L'esposizione, prima di giungere a Chongqing, era stata precedentemente ospitata a Pechino durante l'estate. L'Ambasciatore Ambrosetti ha anche visitato alcuni luoghi di interesse storico-culturale, tra cui il sito archeologico di Dazu, inserito nel 1999 nella lista del Patrimonio culturale dell'Umanità dell'Unesco, ed ha incontrato il Vice Segretario del Partito Comunista di Chongqing, Li Mingqing, e il Rettore dell'Accademia di Belle Arti del Sichuan, Pang Maokun.

Una profonda riflessione teatrale sulla violenza contro le donne

Marilena González ringrazia la Presidente del Consiglio, Giorgia Meloni, per il sostegno ricevuto.

Il 26 novembre, alle 17:00, il "Centro Cultural de Arte Moderno" di Caracas (La Castellana) è diventato l'epicentro di un'esperienza teatrale trasformativa con la presentazione di "Polvo" (Polvere). Questa opera, scritta dal famoso drammaturgo Saverio La Ruina, diretta dal maestro Orlando Arocha e interpretata dai talentuosi attori Marielena González e Rafael Romero, ha affascinato il pubblico, esaurendo tutti i biglietti di questa unica presentazione. L'opera, un dialogo intimo tra un uomo e una donna, si pone come commovente testimonianza in un momento cruciale: si unisce alla commemorazione della "Giornata Internazionale contro la Violenza sulle Donne", istituita dalle Nazioni Unite nel 1999. In questo contesto, "Polvo" cerca di far luce sulla responsabilità collettiva nello sradicamento della violenza di genere, riaffermando la necessità di una società che promuova l'uguaglianza e il rispetto come pilastri fondamentali. La trama di "Polvo" si immerge nel declino di una relazione inizialmente promettente, dipanando la spirale progressiva di pretese, attacchi e manipolazioni degli uomini nei confronti delle donne. Questo la-

voro approfondisce le sottigliezze e i pericoli della violenza di genere, mostrando come il controllo e la manipolazione corrodono l'identità e l'autonomia di una donna, riducendola a uno stato di sottomissione. La storia, piena di silenzi e paure, solleva interrogativi sull'amore, sul possesso e sulla confusione tra gelosia e affetto nella nostra società. Orlando Arocha, regista rinomato nel panorama teatrale venezuelano, ha sottolineato l'importanza di quest'opera, rivelando gli intricati quadri in cui hanno luogo queste manifestazioni di violenza. Ha sottolineato che il teatro ha il potere di manifestare realtà vive che a volte preferiamo ignorare, approfondendo la complessità della violenza contro le donne. Marielena González, l'attrice protagonista, ha ribadito l'impegno e l'attualità di questo progetto, sottolineando l'importanza di non normalizzare i comportamenti dannosi e di fermare qualsiasi forma di abuso. Inoltre, ha rivolto un caloroso messaggio al Presidente del Consiglio dei Ministri Italiano, Onorevole Giorgia Meloni, ringraziandola per il suo sostegno e sottolineando l'importanza della collabora-

zione internazionale nella diffusione di messaggi necessari per la società. Antonio Iachini ha commentato che quest'opera, "Polvo", è un progetto evolutivo: "La porteremo in tutti gli angoli della comunità venezuelana e italiana in Venezuela e nei cinque continenti, sempre mano nella mano con le istituzioni italiane e i Paesi in cui sono presenti gli italiani residenti nel mondo. Sono quasi **60.000.000**

gli italiani fuori dall'Italia e questo è uno sforzo globale. La cultura e le arti emergono come strumenti fondamentali per generare consapevolezza e trasformazione sociale. "Polvo" emerge come una testimonianza viva e necessaria nella lotta alla violenza di genere, invitando alla riflessione e al cambiamento culturale imperativo per una società più giusta ed equa.

Il Consiglio Generale degli Italiani all'Estero (CGIE) realizzerà questa presentazione speciale in collaborazione con l'Ambasciata d'Italia in Venezuela, i Consolati Italiani a Caracas e Maracaibo, l'Istituto Italiano di Cultura di Caracas, l'Italian Trade Agency (ITA), i Comites di Caracas, Oriente e Occidente, unitamente alla Camera di Commercio Italo-Venezuelana (CAVENIT) e alla Società "Dante Alighieri", con il patrocinio di "Dr. Construcción".



Da sinistra: Rafael Romero, Orlando Arocha, Marielena González

segue da pag. 1

L'On. Carè a Sydney per Indo Pacific

del New South Wales, dove ha luogo. Ogni edizione conta sulla presenza media di oltre 20.000 visitatori, più di 600 aziende espositrici provenienti da varie nazioni e circa 200 delegazioni governative e militari provenienti in prevalenza dai Paesi limitrofi. Ha partecipato insieme all'Ambasciatore d'Italia a Canberra, Paolo Crudele, al Console Generale d'Italia a Sydney, Andrea De Felip, al Presidente della Camera di Commercio di Sydney Fabio Grassia e al Segretario generale Rachele Grassi, accompagnati dalla Direttrice dell'Ufficio, Simona Bernardini, due delegazioni ufficiali della Difesa e della Marina Militare italiana coordinate dall'Addetto militare italiano a Canberra, Marco Bertoli, con il Generale di brigata Luca Piperni e il colonnello Salvatore Trincone vicedirettore del 3° di-

partimento "politiche industriali e relazioni internazionali". Sono state avviate azioni di comunicazione a sostegno della presenza italiana e favorito il match-making tra i rappresentanti delle aziende italiane presenti e le delegazioni estere in visita, in collaborazione con l'Addetto militare italiano a Canberra. Per affrontare i rischi strategici attuali, si raccomanda un cambiamento nella struttura delle forze armate Australiane. Si enfatizza la necessità di un processo di acquisizione di capacità più efficiente e di bilanciare l'industria australiana con l'acquisizione tempestiva di attrezzature e tecnologie provenienti dall'estero." Così Nicola Carè, deputato del Pd eletto all'estero, componente della Commissione difesa e dell'assemblea parlamentare Nato.



A sinistra: l'On. Nicola Carè in una foto ricordo con un gruppo di partecipanti all'evento.

Pugliesi nel Mondo

Il Vice Ministro Sisto presiederà il premio Pugliesi nel Mondo

Roma - La XIII Edizione del Premio Pugliesi nel mondo si terrà nel Teatro Lembo a Canosa di Puglia, sabato 16 dicembre. Lo fa Mapere l'Associazione Pugliesi nel Mondo una nota. A presiedere l'edizione 2023, il Vice Ministro della Giustizia Francesco Paolo Sisto. La manifestazione gode del Patrocinio gratuito de Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Interna-

zionale, del Ministero della Cultura, del Ministero del Turismo, delle Ambasciate del Belgio e dell'Uruguay in Italia, dell'Ambasciata del Perù presso la Santa Sede, della Regione Puglia, della Provincia BAT, del Comune di Canosa di Puglia, del Gal Magna Grecia, dell'Università degli Studi di Bari, dell'Università del Salento e del Politecnico di Bari.

Cittadinanza onoraria al Maestro Riccardo Muti

segue da pag. 1

Muti ha inoltre colto l'occasione per rendere omaggio all'illustre scrittore, giornalista e diplomatico bosniaco-erzegovese Zlatko Dizdarevic - delegato dallo stesso Muti a ricevere in sua vece l'ambito riconoscimento - con cui nel 1997 aveva avuto uno scambio epistolare pubblicato sul quotidiano "La Repubblica". "Ringrazio ancora Zlatko" - ha affermato Muti - "a cui ci unisce, insieme a mia moglie, un'amicizia e un ricordo indelebile". L'Ambasciatore d'Italia in Bosnia-Erzegovina, Marco Di Ruzza, ha da parte sua sottolineato come il prestigioso riconoscimento suggelli definitivamente lo straordinario legame affettivo, oltre che professionale, che intercorre tra il Maestro e la città di Sarajevo. "Siamo molto orgogliosi - ha detto Di Ruzza - di aver contribuito ad organizzare il Concerto di Riccardo Muti lo scorso 11 ottobre, celebrativo del Centenario della Filarmonica di Sarajevo. L'evento ha rappresentato un prezioso dono per la popolazione sarajevese e più in generale per le relazioni culturali bilaterali. Il conferimento al Maestro della cittadinanza onoraria di Sarajevo stabilisce l'ennesimo suggestivo ponte tra l'Italia e la Bosnia-Erzegovina, rinsaldandone ulteriormente lo splendido partenariato culturale". La decisione di conferire al Maestro Muti la cittadinanza onoraria di Sarajevo è stata presa all'unanimità dal Consiglio comunale lo scorso 25 ottobre proprio sulla scia dello straordinario successo del concerto tenuto dal Maestro in occasione del Centenario della Filarmonica di Sarajevo e organizzato con la collaborazione dell'Ambasciata d'Italia a Sarajevo. La cittadinanza onoraria è stata concessa come riconoscimento dell'alto impegno del Maestro Muti per la pace in Bosnia ed Erzegovina. Promotore instancabile dei valori di cittadinanza, pace e democrazia, il Maestro Muti fu la prima personalità culturale internazionale a recarsi a Sarajevo nel 1997, subito dopo la conclusione del lungo assedio che strinse la città dal 1992 al 1996. Significativamente, la proposta di assegnare la cittadinanza onoraria a Muti è stata avanzata - in collaborazione con l'Ambasciata d'Italia - dall'Associazione "L'istruzione costruisce la Bosnia Erzegovina", fondata da Jovan Divjak, il generale serbo-bosniaco che difese Sarajevo durante l'assedio. Dal 1997 a oggi, il Maestro Muti si è recato altre due volte a Sarajevo: nel 2009 e da ultimo, come detto, in occasione del concerto di ottobre. In quest'ultima occasione, Muti aveva mandato ancora una volta un sentito messaggio di affetto alla Città di Sarajevo: "Una volta fatto un gesto, bisogna ripeterlo e continuare a ripeterlo. Ogni volta che avrete bisogno di me, io dunque ci sarò".(nc)

Il Ministro della cultura, Gennaro Sangiuliano, ha incontrato l'Ambasciatore tedesco Hans-Dieter Lucas

segue da pag. 1

Libro di Francoforte come nazione ospite d'onore nell'edizione 2024. Il Commissario Straordinario Mauro Mazza, con il sostegno della Farnesina e del Ministero della Cultura, sta lavorando all'allestimento del Padiglione Italia e alla programmazione di un ricco calendario di eventi, con il duplice obiettivo di promuovere gli autori italiani nella principale fiera del settore e far conoscere meglio la cultura italiana al pubblico tedesco. In preparazione della presenza italiana alla Buchmesse 2024, il prossimo Salone del Libro di Torino dedicherà un focus al Tedesco come lingua ospite. Il Ministro Sangiuliano e l'Ambasciatore Lucas hanno reiterato l'impegno dei due governi nella lotta al traffico illecito di beni culturali. Hanno inoltre discusso della

questione del "Discobolo Lancellotti", sulla quale il Ministro ha preso nota dei chiarimenti forniti dall'Ambasciatore, esprimendo l'auspicio che la base marmorea settecentesca conservata allo Staatliche Antikensammlungen di Monaco di Baviera possa essere ricongiunta all'opera esposta al Museo Nazionale Romano. Sangiuliano e Lucas hanno, infine, concordato sull'importanza per il futuro delle relazioni bilaterali di garantire un ampio e professionale insegnamento delle rispettive lingue nel territorio dell'altro Stato. A tal proposito, il Ministro ha dato la disponibilità del Ministero della Cultura ad assistere il Goethe Institute nella ricerca di soluzioni organizzative che preservino un ramificato insegnamento della lingua tedesca in Italia. (in)

Sidun e l'adattamento in lingua siciliana

Roma, -"Sidun", adattamento in lingua siciliana del famoso brano di Fabrizio De Andrè e Mauro Pagani, è il nuovo singolo di Beatrice Campisi e Francesca Incudine. "Sidun è un brano nato in dialetto genovese, in riferimento alla città di Sidone, teatro di ripetuti massacri durante la guerra civile in Libano. La composizione, che abbiamo adattato nella nostra lingua, il siciliano, tratta un tema che ci sta molto a cuore: l'abbandono forzato della propria terra, la fuga, l'emigrazione, il dolore e la violenza che comportano" raccontano le cantautrici a La Sicilia. Il brano è contenuto nell'album a progetto "Shaïda - Tracce di libertà". (nc)

Cirielli all'apertura del Forum Mondiale dell'Alimentazione



On. Edmondo Cirielli

Roma - Il Vice Ministro degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale, on. Edmondo Cirielli, ha partecipato all'evento di apertura del Forum Mondiale dell'Alimentazione (World Food Forum) organizzato dalla FAO a Roma. L'evento, giunto alla sua terza edizione, si svolge dal 16 al 20 ottobre (in concomitanza con la Giornata Mondiale dell'Alimentazione) sotto il tema "La trasformazione dei sistemi agroalimentari accelera l'azione per il clima" e focus su azione dei giovani, innovazione, educazione e cultura. Nel suo intervento, il Vice Ministro Cirielli ha ricordato il nesso tra sicurezza alimentare e cambiamento climatico, problematica sempre più centrale nell'agenda politica internazionale e nel cui contesto l'Italia sta portando avanti una stretta collaborazione con la COP 28.

Impressum

Vita e Lavoro

Periodico d'informazione
per gli Italiani in Germania
fondato e diretto da
FRANCESCO MESSANA

Redazione e Amministrazione
Flamenweg 38 - D 89522 Heidenheim
Tel.: 07321 / 22885
Fax: 07321 / 921877
e-mail: framesst@t-online.de
Homepage: www.vitaelavoro.de

Gli articoli firmati rispecchiano solo il pensiero dell'autore e non necessariamente quello della nostra Redazione che si riserva anche il diritto di ridurre articoli, relazioni ed altro materiale pubblicitario per motivi di spazio. Le fotografie ed i manoscritti inviati alla Redazione, anche se non pubblicati, non vengono restituiti. Questa testata ha ricevuto negli anni precedenti soltanto il contributo per la stampa periodica italiana edita e diffusa all'estero (Decreto legislativo del 15 maggio 2017 n. 20).

Agenzie collegate:
Aise, Inform, 9 Colonne.

Aderente alla FUSIE

Tipografia

Druckerei Benz- 89537 Giengen